

COMMUNE DE BAYONNE
Département des Pyrénées-Atlantiques - Arrondissement de Bayonne

SEANCE DU CONSEIL MUNICIPAL DU 19 JUILLET 2018
DELIBERATION N° 52

L'an deux mil dix huit, le dix neuf juillet, le Conseil municipal dûment convoqué, s'est réuni au lieu ordinaire de ses séances, sous la présidence de Monsieur Jean-René ETCHEGARAY, Maire. La séance a été ouverte à 17h40.

*Nombre de conseillers
municipaux en exercice :*
43

*Certifié exécutoire compte
tenu du dépôt au titre du
contrôle de légalité et de
l'affichage en mairie le*

Le Maire

Présents : M. ETCHEGARAY, Mme DURRUTY, M. MILLET-BARBE, Mme BISAUTA (jusqu'à 19h55 – délibérations n°1 à 28), M. SOROSTE, MM. NEYS, UGALDE, LACASSAGNE, Mmes DUHART, CASTEL, MARTIN DOLHAGARAY, MM. AGUERRE, ESMIEU, Mme LANGLOIS, MM. SALDUCCI, POCQ, ARCOUET, LALANNE, SALANNE, Mme MEYZENC, M. ESCAPIL-INCHAUSPE, Mme TAIEB (jusqu'à 19h20), M. LAIGUILLON, Mme BENSOUSSAN (à partir de 18h35), M. BOUTONNET, DAUBISSE, Mmes ARAGON, CAPDEVIELLE, HERRERA LANDA, MM. DUZERT, ETCHETO, BERGE, PALLAS (jusqu'à 19h15), ARTIAGA, IRIART et Mme LEUENBERGER.

Absents représentés par pouvoir :

Mme LAUQUE par M. LACASSAGNE, Mme JUZAN par Mme DUHART, Mme BRAU-BOIRIE par M. MILLET-BARBE, Mme TAIEB par M. POCQ (à partir de 19h20), Mme CANDILLIER par M. ARCOUET, Mme BENSOUSSAN par M. LAIGUILLON (jusqu'à 18h35), Mme LARRE par Mme MARTIN DOLHAGARAY, Mme PICARD-FELICES par Mme HERRERA LANDA, M. PALLAS par M. ETCHETO (à partir de 19h15).

Absentes:

Mme BISAUTA (à partir de 19h55 – délibérations n°29 à 55), Mme BELBARAKA.

Secrétaire :

M. BOUTONNET

Entendu le rapport de Mme Duhart,

OBJET : SPORTS – Etablissements aquatiques - Adoption des tarifs applicables au 1er septembre 2018.

Les tarifs d'accès aux établissements aquatiques ont été fixés par délibération en date du 21 juillet 2016. Au regard de l'évolution des charges d'exploitation, il apparaît nécessaire de les actualiser.

Leur révision a été définie en référence à la variation de l'indice des prix à la consommation constatée depuis juillet 2016, soit + 3,10 %.

De plus, il est proposé d'instaurer deux nouveaux tarifs :

- le paiement des créneaux occupés par l'Université de Pau et des Pays de l'Adour qui est aligné sur celui appliqué aux lycées,
- la facturation de la mise à disposition d'un Maître Nageur Sauveteur en supplément de la location horaire de lignes d'eau. Le montant retenu est celui du tarif horaire d'intervention des agents municipaux, soit 39,45 euros en 2018. Ce tarif définit par délibération du conseil municipal du 16 décembre 2009 est revalorisé annuellement selon l'évolution de l'indice I.N.S.E.E du coût du travail.
- Par ailleurs, la liste des titres donnant accès à des réductions sur les entrées est réactualisée selon les principes suivants :
- accès au tarif réduit : les étudiants de l'enseignement supérieur, les membres des comités d'entreprises agréés et les titulaires de la carte « famille nombreuse »,
- accès au demi-tarif : les titulaires des cartes « Bayonne Plus », « Bayonne Senior » et de la future carte délivrée aux résidents bayonnais selon les modalités prévues dans la délibération N°12 du 07 juin 2018.

En conséquence, il est demandé au conseil municipal de bien vouloir approuver les nouveaux tarifs des deux établissements aquatiques, tels que présentés dans les tableaux ci-dessous :

Centre aquatique des Hauts De Bayonne

Les entrées au ticket	Tarifs actuels			Propositions Nouveaux tarifs		
	Plein tarif	Tarif réduit	Demi tarif	Plein tarif	Tarif réduit	Demi tarif
Entrée adulte	3,20 €	2,60 €	1,60 €	3,30 €	2,70 €	1,65 €
Entrée enfant de – de 16 ans	2,10 €	1,60 €	1,05 €	2,20 €	1,65 €	1,10 €
Entrée enfant de – de 3 ans	gratuit			gratuit		
Entrée famille (carte famille nombreuse)	Tarif réduit adultes/enfants			Tarif réduit adultes/enfants		
Les cartes (valables 1 an)	Tarifs actuels			Propositions Nouveaux tarifs		
Carte 10 entrées adulte	25,30 €			26,10 €		
Carte 10 heures	22,10 €			22,80 €		
Carte 10 entrées enfant de – de 16 ans	16,90 €			17,50 €		
Les abonnements	Tarifs actuels		Propositions Nouveaux tarifs			
	Résidents bayonnais	Résid. non bayonnais	Résidents bayonnais	Résid. non bayonnais		
Abonnement trimestriel adulte	42,10 €	52,70 €	43,50 €	54,50 €		
Abonnement annuel adulte	126,40 €	158,00 €	131,00 €	163,00 €		
Abonnement trimestriel enfant – de 16 ans	26,30 €	31,60 €	27,20 €	32,60 €		
Abonnement annuel enfant – de 16 ans	79,00 €	105,30 €	81,50 €	109,00 €		
Le Pass Jeunes bayonnais	Tarifs actuels		Propositions Nouveaux tarifs			
Pass Jeunes enfant – de 16 ans (juillet-août)	21,10 €		21,80 €			
Les leçons de natation (durée 40')	Tarifs actuels		Nouveaux tarifs			
	1 séance	10 séances	1 séance	10 séances		
Leçon natation adulte	7,40 €	68,40 €	7,70 €	71,00 €		
Leçon de natation enfant (à partir de 6 ans)	6,30 €	58,00 €	6,50 €	60,00 €		

Bébés nageurs (6 mois/3 ans) éveil aquatique (3/5 ans) et initiation aquatique (5/6 ans)	Tarifs actuels				Propositions Nouveaux tarifs			
	1 séance		10 séances		1 séance		10 séances	
La séance ou les 10 séances	8,40 €		73,70 €		8,70 €		76,00 €	
L'aquagym	Tarifs actuels				Propositions Nouveaux tarifs			
	1 séance	3 mois	6 mois	9 mois	1 séance	3 mois	6 mois	9 mois
Aquagym (la séance, le trimestre, le semestre ou l'année scolaire)	8,40 €	73,70 €	147,40 €	221,10 €	8,70 €	76,00 €	152,00 €	228,00 €
Les scolaires	Tarifs actuels				Propositions Nouveaux tarifs			
Ecoles primaires bayonnaises	gratuit				gratuit			
Collèges publics bayonnais	Selon remboursement CD 64				Selon remboursement CD 64			
Lycées publics bayonnais et université	Lycées : 1,10 € / université : gratuit				1,15 €			
Collèges et lycées privés bayonnais	1,10 €				1,15 €			
Autres établissements scolaires	1,60 €				1,65 €			
Les structures d'accueil de mineurs et assimilées	Tarifs actuels				Propositions Nouveaux tarifs			
Structures de Bayonne	1,10 €				1,15 €			
Structures hors Bayonne	1,60 €				1,65 €			
Les associations sportives aquatiques compétitives de Bayonne ou d'utilité publique.	Tarifs actuels				Propositions Nouveaux tarifs			
Aviron Bayonnais sections : natation, triathlon, surf, sport santé ; SNSM ; UNSS...	gratuit				gratuit			
Les autres associations sportives de loisirs, les services de sécurité (pompiers, police, gendarmerie)	Tarifs actuels				Propositions Nouveaux tarifs			
Location horaire ligne d'eau grand bassin (sans MNS)	21,10 €				21,80 €			
Location horaire grand bassin (8 lignes) (sans MNS)	168,50 €				174,00 €			
Location horaire bassin d'apprentissage (sans MNS)	73,70 €				76,00 €			
Présence horaire d'un MNS	/				39,45 €			
Location horaire lagune de jeux	21,00 €				21,70 €			
Location horaire salle de musculation	10,50 €				10,90 €			
Location horaire salle de réunion	10,50 €				10,90 €			
Les sociétés sportives et organismes à caractère commercial ou professionnel.	Tarifs actuels				Propositions Nouveaux tarifs			
Location horaire ligne d'eau grand bassin (sans MNS)	30,00 €				31,00 €			
Location horaire grand bassin (8 lignes) (sans MNS)	240,00 €				248,00 €			
Location horaire bassin d'apprentissage (sans MNS)	105,00 €				109,00 €			
Location horaire lagune de jeux	30,00 €				31,00 €			
Présence horaire d'un MNS	/				39,45 €			
Location horaire salle de musculation	15,00 €				15,50 €			
Location horaire salle de réunion	15,00 €				15,50 €			
La vente d'accessoires	Tarifs actuels				Propositions Nouveaux tarifs			
Bonnet de bain	6,00 €				6,00 €			

Piscine Lauga

Les entrées au ticket	Tarifs actuels			Propositions Nouveaux tarifs		
	Plein tarif	Tarif réduit	Demi tarif	Plein tarif	Tarif réduit	Demi tarif
Entrée adulte	2,50 €	2,10 €	1,25 €	2,60 €	2,15 €	1,30 €
Entrée enfant de – de 16 ans	1,50 €	1,10 €	0,75 €	1,55 €	1,15 €	0,80 €
Entrée enfant de – de 3 ans	gratuit			gratuit		
Entrée famille (carte famille nombreuse)	Tarif réduit adultes/enfants			Tarif réduit adultes/enfants		
Les cartes (valables 1 an)	Tarifs actuels			Propositions Nouveaux tarifs		
Carte 10 entrées adulte	20,70 €			21,35 €		
Carte 10 entrées enfant de – de 16 ans	12,40 €			12,80 €		
Les abonnements	Tarifs actuels		Propositions Nouveaux tarifs			
	Résidents bayonnais	Résid. non bayonnais	Résidents bayonnais	Résid. non bayonnais		
Abonnement trimestriel adulte	33,00 €	42,00 €	34,10 €	43,30 €		
Abonnement annuel adulte	102,00 €	128,00 €	106,00 €	132,00 €		
Abonnement trimestriel enfant – de 16 ans	21,00 €	25,00 €	21,70 €	25,80 €		
Abonnement annuel enfant – de 16 ans	64,00 €	85,00 €	66,00 €	88,00 €		
Le Pass Jeunes bayonnais	Tarifs actuels		Propositions Nouveaux tarifs			
Pass Jeunes enfant – de 16 ans (juillet-août)	21,10 €		21,80 €			
Les leçons de natation (durée 40')	Tarifs actuels		Propositions Nouveaux tarifs			
	1 séance	10 séances	1 séance	10 séances		
Leçon natation adulte	7,40 €	68,40 €	7,70 €	71,00 €		
Leçon de natation enfant (à partir de 6 ans)	6,30 €	58,00 €	6,50 €	60,00 €		
Les scolaires	Tarifs actuels		Propositions Nouveaux tarifs			
Ecoles primaires bayonnaises	gratuit		gratuit			
Collèges publics bayonnais	Selon remboursement CD 64		Selon remboursement CD 64			
Lycées publics et université	Lycées : 1,10 € / université : gratuit		1,15 €			
Collèges et lycées privés	1,10 €		1,15 €			
Autres établissements scolaires	1,60 €		1,65 €			
Les structures d'accueil de mineurs et assimilées	Tarifs actuels		Propositions Nouveaux tarifs			
Structures de Bayonne	1,10 €		1,15 €			
Structures hors Bayonne	1,60 €		1,65 €			
Les associations sportives aquatiques compétitives de Bayonne ou d'utilité publique.	Tarifs actuels		Propositions Nouveaux tarifs			
Aviron Bayonnais sections : natation, triathlon, surf, sport santé ; SNSM ; UNSS...	gratuit		gratuit			
Les autres associations sportives de loisirs, les services de sécurité (pompiers, police, gendarmerie)	Tarifs actuels		Propositions Nouveaux tarifs			
Location horaire ligne d'eau grand bassin (sans MNS)	21,10 €		21,80 €			
Location horaire grand bassin (4 lignes) (sans MNS)	84,40 €		87,50 €			
Location horaire lagune de jeux	25,00 €		25,80 €			
Présence horaire d'un MNS	/		39,45 €			
Les associations sportives et organismes à caractère commercial ou professionnel.	Tarifs actuels		Propositions Nouveaux tarifs			
Location horaire ligne d'eau grand bassin (sans MNS)	30,00 €		31,00 €			
Location horaire grand bassin (4 lignes) (sans MNS)	120,00 €		124,00 €			

Location horaire lagune de jeux	30,00 €	31,00 €
Présence horaire d'un MNS	/	39,45 €
La vente d'accessoires	Tarifs actuels	Propositions Nouveaux tarifs
Bonnet de bain	6,00 €	6,00 €

Ont signé au registre les membres présents.

ADOPTION, A L'UNANIMITE

Jean-René ETCHEGARAY
Maire de Bayonne